



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
24 January 2002

Russian
Original: English

Специальный комитет по разработке конвенции против коррупции

Первая сессия

Вена, 21 января – 1 февраля 2002 года

Пункт 4 повестки дня

**Рассмотрение проекта конвенции Организации
Объединенных Наций против коррупции**

Предложения и материалы, полученные от правительств

Южная Африка: поправки к статье 8

Статья 8: Государственные закупки и публичные системы финансового управления

Пункт 1

1. Южная Африка предлагает изменить текст пункта 1 статьи 8 проекта конвенции против коррупции путем добавления после подпункта (с) следующих подпунктов:

"d) проверку на благонадежность персонала, занимающегося закупками;

e) проверку отдельных лиц и коммерческих предприятий, которым предоставляются контракты;

f) заявление о финансовых интересах служащих, занимающихся закупками;"

Пункт 2

2. Предлагаются следующие поправки к пункту 2(a):

"2. Каждое Государство-участник принимает все соответствующие меры для обеспечения:

a) наличия и соблюдения транспарентных процедур в отношении управления публичными финансами, включая:

- i) подготовку и утверждение национального бюджета;
 - ii) эффективные и действенные системы управления рисками и внутреннего контроля;
 - iii) систему внутренней ревизии под контролем и руководством ревизионного комитета в рамках публичных учреждений;".
-